



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 215 ]

नई दिल्ली, मंगलवार, अगस्त 7, 2001/श्रावण 16, 1743

No. 215]

NEW DELHI, TUESDAY, AUGUST 7, 2001/SRAVANA 16, 1923

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 7 अगस्त, 2001

सं. 33 (आर ई-01)/1997—2002

फा. सं. 01/94/180/051/ए एम 02/पी सी-IV.—का.आ. सं. 283(अ) दिनांक 31-3-1997 द्वारा भारत के राजपत्र असाधारण, भाग-II, खण्ड-3, उप-खण्ड-2 में यथा अधिसूचित निर्यात और आयात नीति, 1997—2002 के पैराग्राफ 4.11 के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक, विदेश व्यापार, एतद्वारा प्रक्रिया पुस्तक (खण्ड-1) (आर ई-01), 1997—2002 में निम्नलिखित संशोधन करते हैं :—

1. गुजरात राज्य में भूकम्प प्रभावित क्षेत्रों में स्थित यूनिटों को दी गई छूट से संबंधित सार्वजनिक सूचना सं० 54 दिनांक 07.02.2001 के प्रावधानों के क्रम में ई ओ यू/ई पी जेड/एस ई जेड एककों के लिए निम्नलिखित एक अतिरिक्त प्रावधान किया गया है:-

“26.01.2001 को गुजरात के समुद्र तट पर भूकम्प द्वारा की गई तबाही के कारण, गुजरात राज्य में भूकम्प से प्रभावित क्षेत्रों में स्थित ई ओ यू/ई पी जेड/एस ई जेड एककों के लिए निर्यात दायित्व की मानीटरिंग के प्रयोजन हेतु 2000-2001 को ब्लैंक वर्ष घोषित करने का निर्णय लिया गया है।”

2. गुजरात राज्य में भूकम्प प्रभावित क्षेत्रों में स्थित यूनिटों हेतु विशेष प्रबन्ध से संबंधित सार्वजनिक सूचना संख्या 54 दिनांक 7.2.2001 केवल उन क्षेत्रों पर लागू होगी जहाँ संबंधित लाइसेंस (यानी ई पी सी जी, अग्रिम लाइसेंस, डी ई पी बी और डी एफ आर सी) भूकम्प की तारीख (यानी 26.1.2001) को वैध हैं। जहाँ कहीं उक्त सार्वजनिक सूचना में एक वर्ष की छूट दी गई है, उसका तात्पर्य होगा 26.1.2001 से 25.2.2001 की अवधि।
3. लाइसेंसों को हिस्सों में जारी करने की सुविधा से संबंधित प्रक्रिया पुस्तक का पैरा 15.3 हटा दिया गया है।

4. परिशिष्ट-1 की क्रम सं० 10 के अन्त में निम्नलिखित प्रमुख निर्यात उत्पाद समूह को जोड़ा जाएगा:-

ट. रसायन और सम्बद्ध उत्पाद

5. परिशिष्ट 11ग की क्रम सं० 6 पर “किए एक निर्यातों के ब्यौरे” से संबंधित तालिका में कॉलम सं० 9 और 10 के बीच निम्नलिखित कॉलमों को जोड़ा जाएगा:-

वैल्यू कैप की पैमाइश की यूनिट	पैमाइश का प्रति यूनिट पर्यन्त निःशुल्क मूल्य	वैल्यू कैप	डी ई पी बी की गणना हेतु (9ख और 9 ग से कम)	निर्यातित शुद्ध मात्रा
9क	9ख	9ग	9घ	9ङ.

6. डी ई पी बी दर सूची से संबंधित परिशिष्ट 28क में निम्नलिखित संशोधन/शुद्धियाँ की जाएंगी -

(1) उत्पाद समूह - इंजीनियरिंग (उत्पाद कोड सं० 61)

(क) निम्नलिखित प्रविष्टि को इस प्रकार ठीक किया गया है:-

क्रम सं०	निर्यात उत्पाद	डी ई पी बी दर	डी ई पी बी पात्रता के लिए वैल्यू कैप
602	(क) कार्बन स्टील फोर्ज्ड फ्लैंग्स	17.00	35 ₹/किग्रा.
	(ख) एलॉय स्टील (स्टेनलेस स्टील सहित) फोर्ज्ड फ्लैंग्स	17.00	200 ₹/किग्रा.

(2) उत्पाद समूह - रसायन (उत्पाद कोड सं० 62)

क. निम्नलिखित प्रविष्टि को निम्नानुसार संशोधित किया गया है

क्रम सं०	निर्यात उत्पाद	डी ई पी बी दर	डी ई पी बी पात्रता के लिए वैल्यू कैप
14	एटेनीलोल वी पी/यू एस पी	13.00	

ख. निम्नलिखित प्रविष्टियों को निम्नानुसार सही किया जाता है।

क्रम सं०	निर्यात उत्पाद	डी ई पी बी दर	डी ई पी बी पात्रता के लिए वैल्यू कैप
45	फैरोअस फुमरेट वी पी	17.00	65 ₹/किग्रा.
566	सोर्सिंग पाउडर/स्कोरिंग बार और डिसवास बार	13.00	15 ₹/किग्रा.
1000	पिगमैन्ट रेड 57:1	5.00	

7. परिशिष्ट 32ख में आई एस/आई एस ओ 9000 (श्रृंखला) प्रमाणन अभिकरण की सूची की क्रम सं० 25 के अधीन मैसर्स इन्टरनेशनल सार्टिफिकेशन सर्विसेज (एशिया) प्राइवेट लिमिटेड का पता बदल गया है जो इस प्रकार है:-

ई-7, चौद सोसायटी, जुहू रोड,

जुहू, मुम्बई- 400049

टेली.- 91-22-6245747

फैक्स- 91-22-6248167

ई-मेल - आईसीएसएपीएलडी@बीओएम 7.नेट.इन

8. नॉन प्रीफेशनल - मूल का प्रमाणपत्र जारी करने के लिए प्राधिकृत अभिकरणों की सूची से संबंधित परिशिष्ट 51ख में संबंधित राज्य शीर्षकों के अधीन निम्नलिखित को जोड़ा जाता है:-

#### पंजाब

4. पंजाब लघु उद्योग और निर्यात निगम,  
पंजाब

इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

एन. एल. लखनपाल, महानिदेशक, विदेश व्यापार

### MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

#### PUBLIC NOTICE

New Delhi, the 7th August, 2001

No. 33 (RE-01)/1997—2002

**F. No. 01/94/180/051/AM 02/PC-IV.**—In exercise of powers conferred under Paragraph 4.11 of the Export and Import Policy 1997—2002, as notified in the Gazette of India Extraordinary, Part-II, Section 3, Sub-Section (ii) vide S.O. No. 283(E) dated 31-03-1997, the Director General of Foreign Trade hereby makes the following amendment in Handbook (Vol. I). (RE-01), 1997—2002.

- 1) In continuation of the provisions of Public Notice No 54 dated 07.02.2001 relating to the relaxation given to the units located in the areas affected by the earthquake in the State of Gujarat, an additional proviso is made for EOU/ EPZ/ SEZ units as under:  
“ On account of the devastation rendered by the earthquake that struck the coast of Gujarat on 26.01.2001, it is hereby decided to declare 2000-2001 as a blank year for the purpose of monitoring export obligation for EOU/ EPZ/ SEZ units located in the areas affected by the earthquake in the State of Gujarat.”
- 2) Public Notice No 54 dated 07.02.2001 pertaining to the special dispensation for units located in the areas affected by the earthquake in the state of Gujarat would be applicable only in the cases where the respective licences (i.e EPCG, Advance Licence, DEPB & DFRC) are valid on the date of the earthquake i.e 26.01.2001. Wherever a one year amnesty has been given in the said Public Notice, it would refer to the period 26.01.2001 to 25.01.2002.
- 3) Para 15.3 of the Handbook pertaining to the facility of issue of split up licences stands deleted.
- 4) The Following Major Export Product Group would be added to at the end of S. No 10 of Appendix 1:

K. Chemicals and Allied Products

- 5) The Following columns would be added between Column Nos 9 and 10 in the Table pertaining to the "Details of Exports made" at S.No 6 of Appendix 11 C :

Unit of Measurement of Value Cap	FOB value per Unit of Measurement	Value Cap	Base Value for computation of DEPB (lower of 9 b & 9 c)	Net Quantity Exported
9 a	9 b	9 c	9 d	9 e

- 6) The following amendments/ corrections shall be made in Appendix 28 A which pertains to the DEPB rate list

- (i) Product Group – Engineering (Product Code No 61)

- (a) The following entry is corrected as under:

S.No	Export Product	DEPB Rate	Value Cap for DEPB entitlement
602	(a) Carbon Steel Forged Flanges	17.00	Rs 35/ kg
	(b) Alloy Steel (including Stainless Steel) Forged Flanges	17.00	Rs 200/ kg

- (ii) Product Group – Chemicals (Product Code No 62)

- (a) The following entry is amended as under:

S.No	Export Product	DEPB Rate	Value Cap for DEPB entitlement
14	Atenolol BP/ USP	13.00	

- (b) The following entries are corrected as under:

S.No	Export Product	DEPB Rate	Value Cap for DEPB entitlement
45	Ferrous Fumarate BP	17.00	Rs 65/ kg
566	Scouring Powder/ Scouring Bar and Dishwash Bar	13.00	Rs. 15/ kg
1000	Pigment Red 57:1	5.00	

- 7) The address of M/s International Certification Services (Asia) Pvt Ltd under S.No 25 of the List of IS/ ISO 9000 (Series) Certification Agency in Appendix 32 B is changed as under:

E-7, Chand Society, Juhu Road,  
Juhu, Mumbai 400049  
Tel: 91-22-6245747  
Fax: 91-22-6248167  
Email: icsapld@bom7.vsnl.net.in

- 8) The following addition is made under the respective state headings in Appendix 51 B pertaining to the List of Agencies authorised to issue Certificates of Origin – Non Preferential:

**PUNJAB**

4. Punjab Small Industries & Export Corporation,  
Punjab

This issues in public interest.

N. L. LAKHANPAL, Director General of Foreign Trade

